

### Bizkaia

Arrazola (Atxondo): sáldi  
Arrieta: sáldi  
Bakio: sáldi  
Bermeo: sáldi  
Berriz: kaβáλο, sáldi  
Bolibar: káβαλό, sáldi  
Busturia: sáldi  
Dima: sáldi  
Elantxobe: sáldi  
Elorrio: sáldi  
Errigoiti: sáldi  
Etxebarri: kaβáλο  
Etxebarria: sáldi  
Gamiz-Fika: sáldi  
Getxo: sáldi  
Gizaburuaga: sáldi  
Ibarruri (Muxika): kaβáλο  
Kortezubi: sáldi  
Larrabetzu: sáldi  
Laukiz: sáldi  
Leioa: sáldi  
Lekeitio: sáldi  
Lemoa: káβαλο, \*sáldi  
Lemoiz: sáldi  
Mañaria: sáldi  
Mendata: kaβáλο  
Mungia: sáldi  
Ondarroa: kaβáλο, \*sáldi  
Orozko: kaβáλο, \*sáldi  
Otxandio: sáldi  
Sondika: kaβáλο, \*sáldi  
Zaratamo: sáldi  
Zeanuri: sáldi  
Zeberio: kaβáλο, \*sáldi  
Zollo (Arrankudiaga): káβαλο  
Zornotza: kaβáλο, sáldi

### Araba

Aramaio: sáldi

### Gipuzkoa

Aia: sáldi  
Amezketza: sáldi  
Andoain: sáldi  
Araotz (Oñati): sáldi  
Arrasate: sáldi

Arroa (Zestoa): sáldi  
Asteasu: sáldi  
Ataun: sáldi  
Azkoitia: sáldi  
Azpeitia: sáldi  
Beasain: sáldi  
Beizama: sáldi  
Bergara: sáldi, káβαλο  
Deba: sáldi, sáldi  
Donostia: sáldi  
Eibar: kaβáλο  
Elduain: sáldi  
Elgoibar: sáldi  
Errezil: sáldi  
Ezkio-Itsaso: sáldi  
Getaria: sáldi  
Hernani: sáldi  
Hondarribia: sáldi  
Ikaztegieta: sáldi  
Lasarte-Oria: sáldi  
Legazpi: sáldi  
Leintz Gatzaga: sáldi  
Mendaro: sáldi  
Oiartzun: sáldi  
Oñati: sáldi  
Orexa: sáldi  
Orio: sáldi  
Pasaia: sáldi  
Tolosa: sáldi  
Urretxu: sáldi  
Zegama: sáldi

### Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta: sáldi  
Alkots: sáldi (mark.)  
Aniz: sáldi  
Arbizu: sáldi  
Beruete: sáldi, sáldi  
Donamaria: sáldi  
Dorrao / Torrano: sáldi  
Erratzu: sáldi  
Etxalar: sáldi  
Etxaleku: sáldi  
Etxarri (Larraun): sáldi  
Eugi: sáldi (mark.)  
Ezkurra: sáldi  
Gaintza: sáldi  
Goizueta: sáldi

Igoa: sáldi  
Jaurrieta: sáldi  
Leitza: sáldi  
Lekaroz: sáldi  
Luzaide / Valcarlos: sáldi, samári  
Mezkiritz: sáldi  
Oderitz: sáldi  
Suarbe: sáldi  
Sunbilla: sáldi  
Urdiain: sáldi  
Zilbeti: sáldi  
Zugarramurdi: sáldi

### Lapurdi

Ahetze: sáldi  
Arrangoitze: sáldi  
Azkaine: sáldi  
Bardoze: sáldi, sámari  
Beskoitze: sáldi  
Donibane Lohizune: sáldi  
Hazparne: sáldi  
Hendaia: sáldi  
Itsasu: sáldi  
Makea: sáldi  
Mugerre: sáldi, samári  
Sara: sáldi  
Senpere: sáldi  
Urketa: sáldi, sámari  
Uztaritze: sáldi

### Nafarroa Beherea

Aldude: sáldi  
Arboti: sáldi, sámari  
Armendaritze: sáldi, samári  
Arnegi: sáldi, samári  
Arrueta: sáldi, samári  
Baigorri: sáldi, samári  
Bastida: sáldi, \*montúra  
Behorlegi: sáldi, samári  
Bidarra: sáldi, samári  
Ezterenzubi: sáldi, sámari  
Gamarte: sáldi, sámari  
Garrúze: sáldi  
Irisarri: sáldi, sámari  
Izturitze: sáldi, samári  
Jutsi: sáldi, samári  
Landibarre: sáldi, samári  
Larzabale: sáldi, samári

Uharte Garazi: sáldi

### Zuberoa

Altzai: muntýa, samái  
Altzurükü: samái, muntýa (mark.)  
Barkoxe: muntýa, samái  
Domintxaine: sáldi, sámari, \*montúra (mark.)  
Eskiula: móntyak (mark.), samái, samája (mark.), \*sáldi  
Lorraine: muntýa (mark.), samái, sálde, sáldi (mark.)  
Montori: muntýa, samái  
Pagola: sáldi, muntýa, samái  
Santa Grazi: muntýa, samái  
Sohüta: mýntyá, samái  
Urđiñarbe: samái, myntýa, \*sáldi  
Ürrüstoi: montýa, samái, sáldi







### Mapan sartzen ez diren erantzunak

Lorraine (Z): sálde, sáldi  
Pagola (Z): samái  
Ürrüstoi (Z): sáldi

## 696. Mapa: caballo / cheval hongre / horse

GALDERA: 25010; ALEANR: VI, \*728



	kaballo
	muntüa
	saldi
	zaldi
	zamari
	zamari

- Ekialdean “abere zikiratua” eskatu da, “osoa” ez dena. Zenbait herritan adierazi dutenez *zaldi* edo *kaballo* esaten denean zikiratua dela ulertzen da (Sunbilla, Aniz, Hendaia, Donibane Lohizune, Sara, Senpere eta Itsasun), beste batzuetan ez dutela hitz berezirik diote eta berau adierazteko adjektiboa ezartzen dutela (*kapa(t)ua*, *irandua*, *zikiratua*, *txikatua*, *zikitatua*...).

- *Zaldi* / *zamari* bitasuna bildu den herrietan *zaldi* izen generikoa da, eta *zama(r)i* (edo *muntüa* Zuberoan) “zaldi zikiratua”. Horrela bereizten dituzte, besteak beste, Mugerre, Urketa, Bardoze, Bidarra, Arnegi, Irisarri, Izturitze, Armendaritze, Ezterenzubi, Gamarte, Behorlegi, Jutsi, Larzabale, Pagola, Domintxaine eta Larrainen.

**Elorrio:** *saldi* da erantzuna baina 25100 itaunean *kaballuena* ere esaten du.

**Zestoa:** *Biórra emía da, árra zaldíya; ezta xikiátzen, xikiátuko iá biér ba, baño ník eztet záldi iéndua béñe áttu izán. Zaldíya izáte á iréndu gabia, arrá.*

**Ataun:** *Parádista [paradako zaldia] bezelá ibiltzen die emen zaldík, kapátu baék. Kapátu diénak matáderá o... eámate ittue... Dának zaldík.*

**Errezil:** *Iréndutakuai, zaldía ári re, iréndua daóla.*

**Arruta:** *Zaldi bat c'est la jument. “Zaldiz jina uk” esaten denean, arra nahiz emeaz izan daiteke.*